



EXCELLENCE ★ INNOVATION

Superintendent: Matt Doyle, Ed.D.

Board Members: Rich Alderson, Martha Alvarado, Debbie Morton, Rosemary Smithfield and Cipriano Vargas

26 de febrero de 2020

Estimados Padres, Estudiantes, Personal y Miembros de la Comunidad,

Publicaré *alertas periódicas de noticias centradas en la salud* en el sitio web para proporcionar información actualizada sobre el CoronaVirus (ahora llamado COVID-19) y los pasos proactivos que el personal del Distrito Escolar Unificado de Vista está tomando para garantizar la seguridad de todos los estudiantes y adultos.

A partir del 21 de febrero, los funcionarios de salud del condado informan que sólo hay dos casos conocidos de coronavirus en el condado de San Diego. Ambos individuos estaban en vuelos de repatriación (2/5/20 y 2/7/20) desde Wuhan, China y están bajo cuarentena federal en la Estación Aérea de Marines ubicada en Miramar.

Puede que esté consciente que la enfermedad se ha esparcido a otros países y los Centros para el Control de Enfermedades (CDC) han emitido nuevas advertencias de viaje con mayor preocupación por Corea del Sur, Japón e Italia. Las advertencias de viaje para China no han cambiado, y los CDC han reducido su nivel de preocupación por viajar a Hong Kong y Taiwán. Puede encontrar detalles adicionales sobre estas advertencias en el [sitio web del CDC](#).

Los CDC también compartieron recientemente que el coronavirus casi con toda seguridad comenzará a esparcirse en las comunidades de los Estados Unidos, y los estadounidenses deberían comenzar los preparativos ahora. Estamos trabajando con funcionarios de la escuela del condado y de salud para establecer protocolos para las escuelas en caso de que el coronavirus se esparza en San Diego. Se compartirá más información a medida que se desarrolle este plan. Mientras tanto, la información actual sobre el coronavirus está disponible en los sitios web de los [CDC](#) y del [Condado de San Diego/Salud y Servicios Humanos](#).

Como precaución, nuestros equipos de limpieza escolar han modificado su agenda de limpieza diario para desinfectar a fondo las superficies del salón(mesas, escritorios, manijas de puertas, teléfonos, armarios, interruptores de luz, etc.). También hemos estado trabajando con nuestro equipo de enfermeras del distrito para aumentar nuestras comunicaciones con el personal y los padres sobre los pasos que todos podemos tomar para mantenernos saludables durante esta temporada. Trabajando con la enfermera principal del Distrito Escolar Unificado de Vista, Keri Miller, hemos descrito a continuación algunos pasos proactivos a seguir para mantenerse saludable:

The purpose of Vista Unified School District is to inspire every student to persevere as a critical thinker who collaborates to solve real world problems.



EXCELLENCE ★ INNOVATION

Superintendent: Matt Doyle, Ed.D.

Board Members: Rich Alderson, Martha Alvarado, Debbie Morton, Rosemary Smithfield and Cipriano Vargas

- Lávese las manos a menudo con agua y jabón durante al menos 20 segundos. Si no hay agua y jabón disponibles, use un desinfectante de manos a base de alcohol.
- Evite tocarse los ojos, la nariz y la boca con las manos sin lavar.
- Evite el contacto cercano con personas enfermas.
- Quédate en casa cuando estés enfermo. No envíe a su hijo a la escuela con una fiebre de 100° F o más. Los niños deben estar libres de fiebre durante al menos 24 horas sin usar medicamentos para reducir la fiebre antes de regresar a la escuela.
- Cúbrase la tos o estornude en un pañuelo de papel y, a continuación, tire el pañuelo a la basura. Si no hay un pañuelo disponible, usa el codo/manga para evitar contaminar las manos.
- Limpie y desinfecte los objetos y superficies que se toquen con frecuencia.
- Individuos con problemas de salud crónicos y / o personas que experimentan síntomas graves como fiebre alta o dificultad para respirar deben ser evaluados por un profesional médico.
- Vacunarse cada año.
- Además, el Departamento de Salud Pública de California no recomienda el uso de máscaras faciales para la prevención general y dice que el lavado de manos proporciona una mejor protección contra enfermedades infecciosas.

Nuestros socios en la Oficina de Educación del Condado de San Diego han creado una actualización periódica de la [salud de la comunidad](#) para mantener a los padres y miembros de la comunidad informados con información actualizada relacionada con el nuevo coronavirus. Publicaremos estas actualizaciones en el sitio web de Vista Unified.

La Agencia de Salud y Servicios Humanos del Condado de San Diego (HHSa, por sus sus puntos de origen) está monitoreando el nuevo coronavirus y tiene información disponible en su [sitio web](#). El Departamento de Salud Pública del Condado de Los Ángeles también tiene [preguntas frecuentes disponibles](#) en inglés, español y chino. En este momento, según la HHSa, "los residentes del condado de San Diego corren un bajo riesgo de infectarse con el nuevo coronavirus, a menos que hayan viajado recientemente a Wuhan, China o hayan estado en estrecho contacto con alguien que estaba enfermo que recientemente viajó a esa zona". Para obtener un informe más exhaustivo de la HHSa sobre el estado actual del coronavirus, consulte la carta de la Dra. Wilma J. Wooten, Oficial de Salud Pública y Directora de Servicios de Salud Pública (haga clic [AQUÍ](#) para ver la carta).

El personal del Distrito Escolar Unificado de Vista continuará supervisando la situación y proporcionando actualizaciones según sea necesario.

The purpose of Vista Unified School District is to inspire every student to persevere as a critical thinker who collaborates to solve real world problems.



EXCELLENCE ★ INNOVATION

Superintendent: Matt Doyle, Ed.D.

Board Members: Rich Alderson, Martha Alvarado, Debbie Morton, Rosemary Smithfield and Cipriano Vargas

Si tiene preguntas sobre estos temas, comuníquese con Servicios de Apoyo Estudiantil al 760-726-2170 ex 92180. Gracias por tomarse el tiempo para leer esta actualización. Agradecemos mucho su apoyo y cooperación en relación con este importante asunto de salud.

Sinceramente,

Dr. Matt Doyle
Superintendente de Escuelas
Distrito Escolar Unificado de Vista

The purpose of Vista Unified School District is to inspire every student to persevere as a critical thinker who collaborates to solve real world problems.